|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | | ECE/MP.EIA/WG.2/2023/1 | |
| _unlogo | | **Экономический  и Социальный Совет** | | Distr.: General  23 March 2023  Russian  Original: English |

**Европейская экономическая комиссия**

Совещание Сторон Конвенции  
об оценке воздействия на окружающую  
среду в трансграничном контексте

Совещание Сторон Конвенции об оценке  
воздействия на окружающую среду  
в трансграничном контексте, действующее  
в качестве Совещания Сторон Протокола  
по стратегической экологической оценке

**Рабочая группа по оценке воздействия  
на окружающую среду и стратегической  
экологической оценке**

**Двенадцатое совещание**

Женева, 13–15 июня 2023 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

**Утверждение повестки дня**

Аннотированная предварительная повестка дня двенадцатого совещания,

которое состоится во Дворце Наций в Женеве и откроется во вторник, 13 июня 2023 года, в 10 ч 00 мин[[1]](#footnote-1)\*

I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня.

2. Положение дел с ратификацией.

3. Финансовые механизмы.

4. Подготовка к следующим сессиям Совещаний Сторон:

a) практические мероприятия;

b) предварительная повестка дня;

c) проект плана работы на 2024–2026 годы;

d) проект декларации;

e) председатели сессий;

f) должностные лица на следующий межсессионный период.

g) предварительное расписание совещаний на 2024–2026 годы.

5. Соблюдение и осуществление:

a) рассмотрение соблюдения и соответствующие проекты решений;

b) представление отчетности и обзор осуществления;

c) предоставление помощи в области законодательства.

6. Содействие практическому применению Конвенции и Протокола:

a) проект руководства по оценке воздействия на здоровье при проведении стратегической экологической оценки;

b) субрегиональное сотрудничество и укрепление потенциала;

c) обмен информацией о надлежащей практике;

d) деятельность по укреплению потенциала.

7. Управление, координация и информационное освещение деятельности в межсессионный период.

8. Соответствующие события.

9. Прочие вопросы.

10. Представление основных принятых решений и закрытие совещания.

II. Аннотации к предварительной повестке дня

1. Утверждение повестки дня

Ориентировочное время: вторник, 13 июня, 10 ч 00 мин — 10 ч 15 мин

1. Председатель Рабочей группы по оценке воздействия на окружающую среду и стратегической экологической оценке, действующей в рамках Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте (Конвенция Эспо) и Протокола по стратегической экологической оценке к ней, предложит Рабочей группе утвердить повестку дня ее двенадцатого совещания, изложенную в настоящем документе. Предварительная повестка дня была подготовлена секретариатом в консультации с Президиумом Совещаний Сторон этих двух договоров[[2]](#footnote-2).

Документация

Аннотированная предварительная повестка дня двенадцатого совещания (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/1)

Неофициальный документ

Informal notes on the agenda (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.1)

2. Положение дел с ратификацией

Ориентировочное время: вторник, 13 июня, 10 ч 15 мин — 10 ч 45 мин

2. Секретариат представит информацию о положении дел с ратификацией Конвенции и двух поправок к ней. Делегациям следующих стран будет предложено сообщить о мерах, принятых в направлении ратификации двух поправок к Конвенции и Протокола к концу текущих сессий:

a) Армения, Бельгия, Северная Македония и Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии — в отношении поправки 2001 года к Конвенции, что позволит открыть Конвенцию для присоединения в глобальном масштабе;

b) Армения, Беларусь, Босния и Герцеговина, Ирландия, Казахстан, Кыргызстан, Северная Македония и Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии — в отношении поправки 2004 года к Конвенции, с тем чтобы обеспечить единообразное применение Конвенции всеми ее Сторонами;

c) Бельгия, Греция, Грузия, Ирландия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Франция — в отношении Протокола, в качестве подписавших его государств.

3. Другим делегациям также будет предложено сообщить о своей подготовке к ратификации или присоединению. В частности, Председатель предложит  
странам — бенефициарам технической помощи и мероприятий по укреплению потенциала в Восточной Европе, на Кавказе и в Центральной Азии сообщить о шагах, предпринятых для присоединения к Конвенции и/или Протоколу, в зависимости от обстоятельств.

4. Ожидается, что Румыния в своем качестве депозитария Многостороннего соглашения стран Юго-Восточной Европы об осуществлении Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте (Бухарестское соглашение) доложит о положении дел с этим соглашением.  
Государствам-сигнатариям — Греции и Хорватии — будет предложено сообщить о своих планах по ратификации Бухарестского соглашения, а Боснии и Герцеговине — о планах по присоединению к нему.

5. Ожидается, что Рабочая группа рассмотрит эту информацию и, при необходимости, предложит заинтересованным Сторонам завершить в приоритетном порядке ожидаемую ратификацию для первой поправки к следующим сессиям Совещаний Сторон Конвенции и Протокола (Женева, 12–15 декабря 2023 года) или, если это не будет сделано, взять на себя твердое обязательство с четко установленными сроками по скорейшему завершению ратификации в течение следующего межсессионного периода.

Документация

Неофициальный документ

Status of ratification of the Convention, its amendments and its Protocol (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.2)

3. Финансовые механизмы

Ориентировочное время: вторник, 13 июня, 10 ч 45 мин — 12 ч 30 мин

6. Секретариат представит доклад о состоянии целевого фонда Конвенции и Протокола. Впоследствии секретариат в консультации с Президиумом подготовит финансовый доклад, охватывающий период с момента проведения восьмой сессии Совещаний Сторон Конвенции и четвертой сессии Совещаний Сторон Протокола (Вильнюс (онлайн), 8–11 декабря 2020 года) до декабря 2023 года.

7. Секретариат также представит информацию о взносах, которые Стороны обязались внести в бюджет Конвенции и Протокола в период 2024–2026 годов. Рабочая группа будет проинформирована о дополнительном финансировании, которое Стороны изыскали и обязались выделить в ответ на призыв устранить нехватку секретариатских ресурсов для обслуживания межправительственной работы в рамках Конвенции и Протокола. Всем делегациям, которые еще не проинформировали секретариат о взятии на себя обязательств, предлагается сделать это до 15 мая 2023 года. Данная информация необходима для того, чтобы план работы  
на 2024–2026 годы, который будет согласован в соответствии с подпунктом 4 c) ниже, соответствовал финансовым и кадровым ресурсам, которые будут выделены для его осуществления.

8. Рабочей группе предлагается рассмотреть и согласовать проект  
решения IX/1-V/1 о финансовых механизмах на 2024–2026 годы, который будет препровожден следующим сессиям Совещаний Сторон. Проект решения был подготовлен Президиумом при поддержке секретариата с учетом замечаний, полученных от Рабочей группы на ее последнем совещании (Женева, 19–21 декабря 2022 года). Ожидается, что Рабочая группа добьется того, что проект решения будет направлен на преодоление общей значительной нехватки взносов в целевой фонд в соответствии с договорами и обеспечит более устойчивое, предсказуемое и справедливое финансирование в течение следующего бюджетного цикла и в последующий период.

Документация

Проекты совместных решений Совещаний Сторон Конвенции и Протокола (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/3)

Неофициальный документ

Status of the trust fund (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.3)

4. Подготовка к следующим сессиям Совещаний Сторон

a) Практические мероприятия

Ориентировочное время: вторник, 13 июня, 12 ч 30 мин — 13 ч 00 мин

9. Секретариат представит обновленную информацию о практической подготовке к девятой сессии Совещания Сторон Конвенции и пятой сессии Совещания Сторон Протокола (Женева, 12–15 декабря 2023 года).

Документация

Неофициальный документ

Preparations for the next sessions of the Meetings of the Parties (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.4)

b) Предварительная повестка дня

Ориентировочное время: вторник, 13 июня, 15 ч 00 мин — 16 ч 00 мин

10. Ожидается, что Рабочая группа рассмотрит и согласует предварительную аннотированную повестку дня двух сессий Совещаний Сторон, подготовленную Президиумом при поддержке секретариата.

11. Рабочей группе будет предложено обсудить, включая вынесение указаний, организацию тематического мероприятия, посвященного энергетическому переходу, экономике замкнутого цикла, а также «зеленому» финансированию, которое будет проведено во время сегмента высокого уровня сессии при финансовой поддержке Италии и на основе взносов, предложенных на настоящий момент Испанией, Италией, Всемирной организацией здравоохранения, Европейским инвестиционным банком, Международной ассоциацией по оценке воздействия и Сетью по наблюдению за прозрачностью в ядерной области. Ей будет предложено рассмотреть любые рекомендации Президиума и информацию секретариата относительно организационных аспектов этого мероприятия и справочных материалов, которые будут подготовлены при поддержке консультантов, финансируемых Италией. Ожидается, что делегации рассмотрят ключевые вопросы, требующие решения, в том числе с целью привлечения участников высокого уровня. Кроме того, им предлагается предложить кандидатуры участников данного мероприятия, а также представителей высокого уровня для кратких выступлений с места, при этом рекомендуемый регламент составляет три минуты. Соответствующие предложения должны быть представлены в секретариат до 15 мая 2023 года.

Документация

Неофициальные документы

Provisional agenda for the ninth session of the Meeting of the Parties to the Convention and the fifth session of the Meeting of the Parties to the Protocol (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.5)

Preparations for the high-level event on energy transition, circular economy and green financing (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.6)

c) Проект плана работы на 2024–2026 годы

Ориентировочное время: вторник, 13 июня, 16 ч 00 мин — 18 ч 00 мин

12. Рабочей группе будет предложено рассмотреть проект решения IX/2-V/2 о принятии плана работы на 2024–2026 годы, а также предлагаемые элементы проекта плана работы и соответствующие потребности в ресурсах (содержащиеся соответственно в приложениях I и II к указанному проекту решения). Проект решения и приложения к нему были подготовлены Президиумом при поддержке секретариата с учетом выводов Рабочей группы, сделанных на ее последнем совещании.

13. Делегациям будет предложено выступить с инициативой возглавить, спонсировать или принять мероприятия, представив свои предложения в секретариат до 15 мая 2023 года. Рабочей группе предлагается убедиться в том, что по каждому мероприятию в рабочем плане имеется информация о субъектах, ответственных за его осуществление, ожидаемых результатах и потребностях в финансовых и кадровых ресурсах или ресурсах в натуральной форме. Ожидается, что она обеспечит соответствие плана работы имеющимся для его осуществления ресурсам со ссылкой на проведенное ранее обсуждение бюджета (см. пункт 3 выше) и информацию об обязательствах по взносам Сторон в бюджет в 2024–2026 годах. Ей предлагается прийти к единому мнению по тем мероприятиям, осуществление которых будет приостановлено или ограничено, если не будут получены необходимые дополнительные ресурсы.

14. В связи с этим ожидается, что Рабочая группа примет решение о том, следует ли некоторые мероприятия поставить на лист ожидания до определения их возможного финансирования в будущем и включить их в приложение III к вышеупомянутому проекту решения.

15. Ожидается, что Рабочая группа достигнет соглашения по тексту проекта решения и приложений к нему, которые будут препровождены Совещаниям Сторон.

Документация

Проекты совместных решений Совещаний Сторон Конвенции и Протокола (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/3)

d) Проект декларации

Ориентировочное время: среда, 14 июня, 10 ч 00 мин — 11 ч 00 мин

16. Рабочей группе будет предложено рассмотреть и согласовать текст проекта Женевской декларации, который будет препровожден Совещаниям Сторон.

Документация

Проект Женевской декларации (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/4)

e) Председатели сессий

Ориентировочное время: среда, 14 июня, 11 ч 00 мин — 11 ч 30 мин

17. Рабочая группа, возможно, пожелает приветствовать предложенную кандидатуру министра экологического перехода и демографического вызова Испании в качестве кандидата на должность председателя сегмента высокого уровня сессий Совещаний Сторон, а также кандидатуру Председателя Президиума г-на Джорджа Кремлиса (Греция) в качестве кандидата на должность председателя общего сегмента сессий. Возможно, она также пожелает приветствовать готовность заместителя Председателя Президиума по вопросам Протокола г-жи Весны Колар-Планиншич (Словения) выступить в качестве сопредседателя общего сегмента в том случае, если Греция не ратифицирует Протокол до начала сессий.

f) Должностные лица на следующий межсессионный период

Ориентировочное время: среда, 14 июня, 11 ч 30 мин — 11 ч 45 мин

18. Председатель предложит делегациям, которые еще не сделали этого, представить или подтвердить секретариату до 15 мая 2023 года кандидатуры должностных лиц, которые будут избраны на следующий межсессионный период,  
т. е. одного или нескольких заместителей Председателя Рабочей группы, одного или нескольких членов Президиума и четырех членов Комитета по осуществлению (постоянных членов и заместителей членов). В зависимости от того, являются ли члены Комитета Сторонами Протокола или нет, может потребоваться выдвижение дополнительных кандидатов на должности новых членов Комитета по осуществлению. Сторонам, которые никогда или в последнее время не были представлены в договорных органах, будет предложено рассмотреть возможность взятия на себя такой роли.

Документация

Неофициальный документ

A list of vacancies in the treaty bodies for 2024–2026 (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.7)

g) Предварительное расписание совещаний на 2024–2026 годы

Ориентировочное время: среда, 14 июня, 11 ч 45 мин — 12 ч 00 мин

19. Рабочей группе предлагается рассмотреть предварительное расписание совещаний договорных органов в следующий межсессионный период, который, как ожидается, продлится с января 2024 года по декабрь 2026 года.

Документация

Неофициальный документ

Provisional schedule of meetings 2024–2026 (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.8)

5. Соблюдение и осуществление

a) Рассмотрение соблюдения и соответствующие проекты решений

Ориентировочное время: среда, 14 июня, 12 ч 00 мин — 13 ч 00 мин  
и 15 ч 00 мин — 16 ч 00 мин

20. Ожидается, что Председатель Комитета по осуществлению представит основные итоги пятьдесят шестой сессии Комитета (Женева, 2–5 мая 2023 года) и озвучит основные цели своей пятьдесят седьмой сессии (Женева, 29 августа — 1 сентября 2023 года). В частности, он и, в соответствующих случаях, заместитель Председателя Комитета представят первоначальные проекты решений о соблюдении Конвенции и Протокола, включая предложения по внесению поправок в структуру, функции и рабочие правила Комитета[[3]](#footnote-3). Делегации могут пожелать представить свои замечания по проектам как в устной форме в ходе сессии, так и в письменной форме до, в ходе и вскоре после совещания Рабочей группы. Затем Комитет доработает проекты решений на своей пятьдесят седьмой сессии, рассмотрев, в соответствующих случаях, полученные замечания и любую другую информацию, прежде чем направить проекты решений Совещаниям Сторон на их следующих сессиях.

Документация

Неофициальный документ

Initial draft decisions on the review of compliance of the Convention and the Protocol (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.10)

b) Представление отчетности и обзор осуществления

Ориентировочное время: среда, 14 июня, 16 ч 00 мин — 17 ч 00 мин

21. Рабочей группе будет предложено рассмотреть и согласовать проекты  
решений IX/5 и V/5 по представлению отчетности и обзору осуществления соответственно Конвенции и Протокола, которые будут представлены Совещаниям Сторон.

22. Рабочей группе будет также предложено рассмотреть дополнительные предложения Европейского союза и его государств-членов о внесении поправок в раздел II о методологии проекта седьмого обзора осуществления Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте (ECE/MP.EIA/WG.2/2022/3) и раздел I о методологии проекта четвертого обзора осуществления Протокола по стратегической экологической оценке (ECE/MP.EIA/WG.2/2022/4), как это было согласовано Рабочей группой на ее одиннадцатой сессии (Женева, 19–21 декабря 2022 года).

23. Кроме того, делегации, возможно, пожелают рассмотреть типовые формы, которые Комитет по осуществлению доработал в консультации с Европейской комиссией для упрощения подготовки докладов Европейского союза в соответствии с Конвенцией и Протоколом.

Документация

Проект решения о представлении отчетности и обзоре осуществления Конвенции (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/5)

Проекты решений Совещания Сторон Протокола (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/6)

Типовые формы докладов Европейского союза об осуществлении Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте и Протокола по стратегической экологической оценке (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/7)

c) Предоставление помощи в области законодательства

Ориентировочное время: среда, 14 июня, 17 ч 00 мин — 17 ч 30 мин

24. Представителям заинтересованных стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии и секретариату будет предложено сообщить о прогрессе, достигнутом со времени последнего совещания Рабочей группы в разработке соответствующего законодательства для осуществления Конвенции и Протокола с учетом полученных технических консультаций.

Документация

Неофициальный документ

Workplan implementation status (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.9)

6. Содействие практическому применению Конвенции и Протокола

a) Проект руководства по оценке воздействия на здоровье при проведении стратегической экологической оценки

Ориентировочное время: среда, 14 июня, 17 ч 30 мин — 18 ч 00 мин  
и четверг, 15 июня, 10 ч 00 мин — 11 ч 00 мин

25. Ожидается, что Рабочая группа завершит один оставшийся вид деятельности из плана работы на период 2017–2020 годов, а именно подготовку проекта руководства по оценке воздействия на здоровье при проведении стратегической экологической оценки, как об этом просило Совещание Сторон Протокола на своей последней сессии[[4]](#footnote-4). Ожидается, что она рассмотрит проект, в том виде в каком он был в последний раз пересмотрен Европейским союзом и его государствами-членами и впоследствии согласован Президиумом, и согласует текст проекта руководства, который будет представлен Совещанию Сторон Протокола на его следующей сессии.

26. Рабочей группе также предлагается рассмотреть и согласовать проект решения V/6 об оценке воздействия на здоровье при проведении стратегической экологической оценки и препроводить оба проекта документов Совещанию Сторон.

Документация

Проект руководства по оценке воздействия на здоровье при проведении стратегической экологической оценки (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/8)

Проекты решений Совещания Сторон Протокола (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/6)

b) Субрегиональное сотрудничество и укрепление потенциала

Ориентировочное время: четверг, 15 июня, 11 ч 00 мин — 11 ч 30 мин

27. Рабочей группе будет предложено рассмотреть прогресс и предоставить руководящие указания относительно осуществления финансируемых Италией мероприятий в морских районах, включая:

a) проект доклада по выявлению синергии и возможной деятельности в области сотрудничества в морских районах, подготовленный в консультации с представителями Конвенции Эспо и Протокола к ней; Арктического совета и его Рабочей группы по защите морской среды Арктики; Конвенции о защите морской среды и прибрежного региона Средиземного моря (Барселонская конвенция); Конвенции о защите Черного моря от загрязнения (Бухарестская конвенция) и Черноморской комиссии; Конвенции по защите морской среды района Балтийского моря (Хельсинкская конвенция); Конвенции о защите морской среды  
северо-восточной части Атлантического океана (Конвенция ОСПАР); Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря (Тегеранская конвенция);

b) третье совместное техническое совещание, предварительно запланированное на 16 мая 2023 года;

c) практические примеры, иллюстрирующие надлежащую практику и уроки, извлеченные Сторонами Конвенции и Протокола при применении ими стратегической экологической оценки и процедуры оценки трансграничного воздействия на окружающую среду к планам, программам и проектам в морских районах.

28. В частности, ожидается, что Рабочая группа рассмотрит проект доклада и представит свои замечания по нему до его передачи Совещаниям Сторон на их следующих сессиях. Делегациям предлагается на добровольной основе внести вклад в осуществление предлагаемых мероприятий по сотрудничеству и/или предложить другие мероприятия, а также сообщить о соответствующей надлежащей практике, уведомив об этом секретариат до 15 мая 2023 года.

29. Рабочей группе предлагается рассмотреть и согласовать проект  
решения IX/3-V/3 о сотрудничестве в морских районах.

Документация

Проект доклада о синергии и возможной деятельности по сотрудничеству в морских районах (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/9)

Проекты совместных решений Совещания Сторон Конвенции и Совещания Сторон Протокола (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/3)

c) Обмен информацией о надлежащей практике

Ориентировочное время: четверг, 15 июня, 11 ч 30 мин — 12 ч 00 мин

30. Делегациям предлагается выдвинуть предложения по подготовке информационных бюллетеней по практическому применению Конвенции и Протокола для представления в ходе совещаний Рабочей группы и размещения на веб-сайте ЕЭК.

31. Делегации, возможно, пожелают предложить финансирование для создания онлайновой базы данных о надлежащей практике Сторон или для сбора и обобщения информации о надлежащей практике, что предусмотрено планом работы[[5]](#footnote-5), при условии выявления дополнительных ресурсов и финансирования для консультантов.

d) Деятельность по укреплению потенциала

Ориентировочное время: четверг, 15 июня, 12 ч 00 мин — 12 ч 30 мин

32. Секретариату и делегациям соответствующих стран или организаций будет предложено представить любую обновленную информацию о мероприятиях по укреплению потенциала, проведенных или запланированных после последнего совещания Рабочей группы в целях содействия ратификации и применению Конвенции и Протокола, включая:

a) финансируемые по линии программы «EU4Environment» Европейского союза мероприятия, проведенные, осуществляемые или запланированные после ее предыдущего совещания в соответствии с планом работы на 2024–2026 годы для содействия практическому применению Конвенции и Протокола в Восточной Европе и на Кавказе;

b) мероприятия по укреплению потенциала в Центральной Азии, основанные на результатах совместного проекта ЕЭК/Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе;

c) подготовку проектов неофициальных брошюр («FasTips») Международной ассоциацией по оценке воздействия.

33. Ожидается, что Рабочая группа примет эту информацию к сведению и, при необходимости, вынесет рекомендации в отношении осуществления этих мероприятий или последующей деятельности.

Документация

Неофициальный документ

Workplan implementation status (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.9)

7. Управление, координация и информационное освещение деятельности в межсессионный период

Ориентировочное время: четверг, 15 июня, 12 ч 30 мин — 13 ч 00 мин

34. Рабочая группа, возможно, пожелает рассмотреть, представив свои замечания, предложения Европейского союза и его государств-членов о пересмотре неофициальной записки по процедурным вопросам в отношении совещаний с дистанционным участием ввиду чрезвычайных обстоятельств, которая была подготовлена Президиумом в 2020 году при поддержке секретариата и по согласованию с Договорной секцией Управления по правовым вопросам[[6]](#footnote-6), а также любые соответствующие рекомендации Президиума. По просьбе Президиума данный документ представляется в режиме «отслеживания изменений». В соответствии с рекомендацией Президиума Рабочей группе предлагается согласовать пересмотренный вариант указанной записки и рекомендовать Совещаниям Сторон использовать данный вариант и при необходимости дополнительно адаптировать его в случае повторного возникновения чрезвычайных обстоятельств.

Документация

Неофициальный документ

Procedural matters of relevance to meetings with remote participation due to extraordinary circumstances (ECE/MP.EIA/WG.2/2023/INF.11)

8. Соответствующие события

Ориентировочное время: четверг, 15 июня, 15 ч 00 мин — 15 ч 30 мин

35. Секретариат или делегации будут сообщать о соответствующих событиях, включая:

a) Региональный форум по устойчивому развитию для региона Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций (Женева, 29 и 30 марта 2023 года);

b) седьмую Конференцию министров по окружающей среде и охране здоровья (Будапешт, 5–7 июля 2023 года).

36. Рабочей группе будет предложено принять к сведению представленную информацию и изложить свои замечания по ней.

9. Прочие вопросы

Ориентировочное время: четверг, 15 июня, 15 ч 30 мин — 16 ч 00 мин

37. Делегациям, желающим поднять другие вопросы, следует как можно раньше до начала совещания связаться с Председателем и секретариатом.

10. Представление основных принятых решений и закрытие совещания

Ориентировочное время: четверг, 15 июня, 16 ч 00 мин — 18 ч 00 мин

38. Ожидается, что Рабочая группа придет к единому мнению по основным решениям, принятым на ее двенадцатом совещании, и уполномочит секретариат завершить после окончания совещания подготовку доклада под руководством Председателя.

Приложение

Организация работы

| *Дата и ориентировочное расписание* | *Пункт повестки дня* |
| --- | --- |
|  |  |
| **Вторник, 13 июня 2023 года** | |
| 10 ч 00 мин — 10 ч 15 мин | 1. Утверждение повестки дня. |
| 10 ч 15 мин — 10 ч 45 мин | 2. Положение дел с ратификацией. |
| 10 ч 45 мин — 12 ч 30 мин | 3. Финансовые механизмы. |
|  | 4. Подготовка к следующим сессиям Совещаний Сторон: |
| 12 ч 30 мин — 13 ч 00 мин | a) практические мероприятия; |
| 15 ч 00 мин — 16 ч 00 мин | b) предварительная повестка дня; |
| 16 ч 00 мин — 18 ч 00 мин | c) проект плана работы на 2024–2026 годы. |
| **Среда, 14 июня 2023 года** |  |
|  | 4. Подготовка к следующим сессиям Совещаний Сторон (*продолжение*): |
| 10 ч 00 мин — 11 ч 00 мин | d) проект декларации; |
| 11 ч 00 мин — 11 ч 30 мин | e) председатели сессий; |
| 11 ч 30 мин — 11 ч 45 мин | f) должностные лица на следующий межсессионный период; |
| 11 ч 45 мин — 12 ч 00 мин | g) предварительное расписание совещаний на 2024–2026 годы. |
|  | 5. Соблюдение и осуществление: |
| 12 ч 00 мин — 13 ч 00 мин и 15 ч 00 мин — 16 ч 00 мин | a) рассмотрение соблюдения и соответствующие проекты решений; |
| 16 ч 00 мин — 17 ч 00 мин | b) представление отчетности и обзор осуществления; |
| 17 ч 00 мин — 17 ч 30 мин | c) предоставление помощи в области законодательства. |
|  | 6. Содействие практическому применению Конвенции и Протокола: |
| 17 ч 30 мин — 18 ч 00 мин | a) проект руководства по оценке воздействия на здоровье при проведении стратегической экологической оценки. |
| **Четверг, 15 июня 2023 года** | |
|  | 6. Содействие практическому применению Конвенции и Протокола (*продолжение*): |
| 10 ч 00 мин — 11 ч 00 мин | a) проект руководства по оценке воздействия на здоровье при проведении стратегической экологической оценки (*продолжение*); |
| 11 ч 00 мин — 11 ч 30 мин | b) субрегиональное сотрудничество и укрепление потенциала; |
| 11 ч 30 мин — 12 ч 00 мин | c) обмен информацией о надлежащей практике; |
| 12 ч 00 мин — 12 ч 30 мин | d) деятельность по укреплению потенциала. |
| 12 ч 30 мин — 13 ч 00 мин | 7. Управление, координация и информационное освещение деятельности в межсессионный период. |
| 15 ч 00 мин — 15 ч 30 мин | 8. Соответствующие события. |
| 15 ч 30 мин — 16 ч 00 мин | 9. Прочие вопросы. |
| 16 ч 00 мин — 18 ч 00 мин | 10. Представление основных принятых решений и закрытие совещания. |

1. \* Согласно процедурам аккредитации для совещаний во Дворце Наций участникам совещаний предлагается не позднее, чем за три недели до начала совещания, т. е. до 11 мая 2023 года, зарегистрироваться в режиме онлайн по ссылке: <https://indico.un.org/event/1002170/>. Совещание будет проводиться в очном формате. В день открытия совещания участникам следует получить пропуск для доступа во Дворец Наций (см. план и другую практическую информацию, размещенные на веб-сайте Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций по URL: [www.unece.org/meetings/practical.html](http://www.unece.org/meetings/practical.html)). Просьба получить свой пропуск заблаговременно. Дополнительную информацию о регистрации можно найти на веб-страницах совещания (<https://unece.org/environmental-policy/events/working-group-eia-and-sea-espoo-convention-12th-meeting>) и/или путем обращения за помощью к секретариату по электронной почте ([maricar.delacruz@un.org](mailto:maricar.delacruz@un.org); [eia.conv@un.org](mailto:eia.conv@un.org)). В случае каких-либо затруднений просьба связаться с секретариатом по телефону +41 22 917 2682. [↑](#footnote-ref-1)
2. Вся документация для данного совещания будет размещена на специальной веб-странице совещания на веб-сайте Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций (ЕЭК) по URL: <https://unece.org/info/events/event/364361>. Просьба иметь в виду, что документы с условным обозначением, заканчивающимся буквами «INF.» и цифрами, являются неофициальными документами. Их можно найти в таблице, вызываемой щелчком мыши по кнопке «Informal documents». [↑](#footnote-ref-2)
3. URL: <https://unece.org/sites/default/files/2021-02/Implementation%20Committee%20structure%20functions%20procedures%20rules.e%202020.pdf>. [↑](#footnote-ref-3)
4. ECE/MP.EIA/30–ECE/MP.EIA/SEA/13, п. 33; ECE/MP.EIA/30/Add.1–ECE/MP.EIA/SEA/13/Add.1, приложение III, решение VIII/3-IV/3, приложение, Вильнюсская декларация, п. 13. [↑](#footnote-ref-4)
5. ECE/MP.EIA/30/Add.1–ECE/MP.EIA/SEA/13/Add.1, решение VIII/2-IV/2, приложение I, пункт III.B.3. [↑](#footnote-ref-5)
6. См. записку от 10 ноября 2020 года с изменениями от 27 ноября 2020 года, доступную в разделе «Informal documents», URL: <https://unece.org/environmental-policy/events/meeting-parties-espoo-convention-8th-session-and-meeting-parties>. [↑](#footnote-ref-6)